

【筆記試験】

1. 次の () 内に入れるのに最も適切な語を記入しなさい。

1) ทางเกงขายาวไปหน่อย ก็เลยตัด () สั้น

2. 次の文章の中の□で囲まれた語句について、文章内での意味をタイ語で書きなさい。

พ่อค้าแผงเร่แจ้ดำสำรวจเทศกาลจรีดไถวันละห้าสิบบาท

(1) แจ้ _____ :

3. 次の文章の () の中の単語を並び替え、解答欄にその数字を記入し、完成させた文章を日本語に訳しなさい。

1) (1. คือโรคที่เกิดจาก 2. กับสิ่งกระตุ้นภายนอก 3. โรคภูมิแพ้ 4. ความไวผิดปกติของร่างกาย) ที่เรียกว่าสารก่อภูมิแพ้ เช่นฝุ่น ขนสัตว์ เกสรดอกไม้ เป็นต้น

4. 次の文章をタイ語に訳しなさい。

1) 殺虫剤を使用するには、農民が消費者の安全について考慮しなければならない。もしどうしても使用しなければならないのなら、薬の効力が無くなるのを待ってから作物を収穫し、出荷するべきである。

5. 空欄に適切な語を入れ、タイ語を完成させ、それぞれ日本語に訳しなさい。

1) วันศุกร์..... → _____

6. 次の略語を正確な単語に直し、それぞれ日本語に訳しなさい。

タイ語

日本語

1) จ.น.ท. _____

7. 次の文章を読んで、下記の質問に対する答えの中から最も適切なものを選び、その番号をまる（○）で囲みなさい。

“แพทย์” ถือเป็นวิชาชีพที่มีเกียรติ มีความสำคัญ เป็นบุคลากรที่เป็นกำลังหลักในการรักษาพยาบาล แก้ไขปัญหาด้านสุขภาพ และโรคภัยไข้เจ็บให้ประชาชน โดยเฉพาะอย่างยิ่งประชาชนในชนบท ซึ่งมีคุณภาพชีวิตความเป็นอยู่ที่ยากลำบากและขาดแคลนในหลาย ๆ ด้าน ยิ่งประเทศไทยเป็นประเทศกำลังพัฒนาด้วยแล้ว ชีวิตความเป็นอยู่ของคนเมืองกับชนบทจึงมีความแตกต่างกันอย่างชัดเจน โดยเฉพาะในท้องถิ่นทุรกันดารที่ความเจริญเข้าไปไม่ถึง ระบบสาธารณสุขแทบจะไม่ต้องคำนึงถึงด้วยซ้ำไป

การขาดแคลนบุคลากรทางการแพทย์กลายเป็นปัญหาโดยตลอด แม้ภาครัฐจะพยายามเร่งผลิตบุคลากรทางการแพทย์เพื่อเพิ่มจำนวนให้พอเพียงกับจำนวนประชากรที่จำเป็นต้องได้รับการดูแล แต่ทว่ายิ่งนานวันปัญหาการขาดแคลนบุคลากรทางการแพทย์ยิ่งเพิ่มขึ้น ทั้งนี้ด้วยเหตุที่ว่าเมื่อแพทย์ต้องออกไปปฏิบัติหน้าที่ในชนบทที่ห่างไกลความเจริญ ปัญหาจึงประดังเข้ามา จะมีแพทย์สักกี่คนที่เต็มใจออกไปทำงานในชนบท กอปรกับปัญหาเรื่องค่าตอบแทน แม้ตัวแพทย์เองจะมีจรรยาบรรณแพทย์เป็นเครื่องค้ำคออยู่ก็ตามที

ทั้งนี้เป็นข้อเท็จจริงจากการสำรวจพบว่า แพทย์ไทยทำงานหนักมาก หนักกว่าแพทย์ประเทศเพื่อนบ้าน อาทิ มาเลเซียถึง ๓ เท่า แพทย์ไทยบางโรงพยาบาลตรวจคนไข้วันละกว่า ๑๐๐ - ๒๐๐ คน เพราะแพทย์มีไม่พอ นับว่าเป็นความเสี่ยงมาก ซึ่งจากข้อมูลสำรวจการกระจายแพทย์ทั่วประเทศ พบว่าแพทย์ ๑ คน ต้องดูแลประชาชนถึง ๒,๔๐๐ คน ทั้ง ๆ ที่มาตรฐานสากลกำหนดให้แพทย์ ๑ คน ต่อประชากรเพียง ๑,๕๐๐ คนเท่านั้น นับเป็นปัญหาที่ยากจะคลี่คลายเมื่อจำนวนประชากรยังเพิ่มขึ้นตลอดเวลา

ดังนั้นการขาดแคลนแพทย์จึงปรากฏเป็นตัวเลขอย่างชัดเจน โดยเฉพาะแพทย์สังกัดกระทรวงสาธารณสุขในภาคตะวันออกเฉียงเหนือ ที่ต้องแบกรับภาระสูงกว่าภาคอื่น ๆ ๑-๒ เท่าตัว โดยแพทย์ ๑ คน ต้องดูแลประชาชนถึง ๓,๔๖๖ คน ขณะที่รายได้ของแพทย์ในภาครัฐต่ำกว่าภาคเอกชนถึง ๔๐-๖๐ % ดังนั้น

จึงเป็นอีกสาเหตุหนึ่งที่ทำให้แพทย์ลาออกจากราชการ ถึงแม้ขณะนี้จะมีการเพิ่มเงินตอบแทนต่าง ๆ แล้วก็ตาม รวมทั้งแพทย์ถูกฟ้องร้องจ่อคิวต้องชดใช้เงินทางแพ่งสูงขึ้นเรื่อยๆ

มีหน้าข่าวในปัจจุบันยังปรากฏว่านักเรียนที่สอบติดแพทย์สละสิทธิ์คิดเป็นเปอร์เซ็นต์สูงถึง ๒๕% แพทย์ที่จบใหม่ทำงานใช้ทุนแค่ปีเดียวก็ลาออกแล้ว ดังนั้นปัญหาขาดแคลนแพทย์จึงเป็นปัญหาเร่งด่วน รอรับการแก้ไขปัญหาจากรัฐบาล ทั้งนี้ รัฐมนตรีว่าการกระทรวงสาธารณสุขประกาศจะเร่งผลิตแพทย์เพิ่มอีกกว่า ๓,๘๐๐ คน โดยหวังว่าอีก ๕ ปี จากนี้ปัญหาการขาดแคลนแพทย์จะเบาบางลง

- 1) จากข้อความข้างต้นมีความต้องการนำเสนอถึงเรื่องใด
 1. แพทย์เป็นอาชีพที่มีเกียรติและมีความสำคัญ
 2. ปัญหาการขาดแคลนแพทย์
 3. คนชนบทได้รับการบริการทางการแพทย์แตกต่างจากคนเมือง
 4. รายได้ของแพทย์ในภาครัฐต่ำกว่าภาคเอกชน

1. 1) ให้

2. 1) แฉ่ : ตีแผ่ เปิดเผยเรื่องราวความลับหมดสิ้น

3. 1) 3 1 4 2

翻訳 アレルギー疾患とは、埃、動物の毛、花粉等のアレルゲンとよばれる外部の物質に対する身体の過剰反応を起因とする疾患である。

4. 1) การใช้ยาฆ่าแมลง เกษตรกรต้องคำนึงถึงความปลอดภัยของผู้บริโภค ถ้าจำเป็นต้องใช้ ควรรอให้หมดฤทธิ์ยาก่อนเก็บผลผลิตออกจำหน่าย

5. 1) วันศุกร์.....รั..... → 金曜日

6. 1) เจ้าหน้าที่ 係官

7. 1) 2